**ASAMBLEA LEGISLATIVA DE LA REPÚBLICA DE COSTA RICA**

**COMISIÓN PERMANENTE ESPECIAL DE REDACCIÓN**

**ACTA DE SESIÓN ORDINARIA N.° 34**

**25 DE NOVIEMBRE DE 2024**

**TERCERA LEGISLATURA**

**DEL 1° DE MAYO DE 2024 AL 30 DE ABRIL DE 2025**

**SEGUNDO PERÍODO DE SESIONES EXTRAORDINARIAS**

**DEL 1° DE NOVIEMBRE DE 2024 AL 31 DE ENERO DE 2025**

**ÁREA DE COMISIONES LEGISLATIVA III**

**DEPARTAMENTO DE COMISIONES LEGISLATIVAS**

**ÍNDICE**

[A. DISCUSIÓN Y APROBACIÓN DEL ACTA 4](#_Toc183424975)

[B. DISCUSIÓN DE PROYECTOS 4](#_Toc183424976)

[1. EXPEDIENTE Nº 23.701, REFORMA AL ARTÍCULO 32 DE LA CONSTITUCIÓN POLÍTICA DE LA REPÚBLICA DE COSTA RICA PARA PERMITIR LA EXTRADICIÓN DE NACIONALES. 4](#_Toc183424977)

[2. (\*\*\*) EXPEDIENTE Nº 24.264, APROBACIÓN DEL CONTRATO DE PRÉSTAMO N°9502-CR QUE FINANCIARÁ EL SEGUNDO PRÉSTAMO DE POLÍTICAS DE DESARROLLO DE LA GESTIÓN DEL RIESGO DE DESASTRES EN COSTA RICA CON OPCIÓN DE DESEMBOLSO DIFERIDO ANTE CATÁSTROFES (CAT DDO), SUSCRITO ENTRE LA REPÚBLICA DE COSTA RICA Y EL BANCO INTERNACIONAL DE RECONSTRUCCIÓN Y FOMENTO (BIRF). 5](#_Toc183424978)

[3. (\*\*\*) EXPEDIENTE Nº 23.282, LEY GENERAL DE LA BIBLIOTECA NACIONAL MIGUEL OBREGÓN LIZANO. 5](#_Toc183424979)

[4. (\*\*\*) EXPEDIENTE Nº 23.468, REFORMA PARCIAL A LOS ARTÍCULOS 11, 12, 13, 14, 21 Y 24 DE LA LEY 3455 Y SUS REFORMAS LEY DE COLEGIO DE MÉDICOS VETERINARIOS DE COSTA RICA. 6](#_Toc183424980)

[C. INFORME DE CORRESPONDENCIA 7](#_Toc183424981)

[D. DISPOSICIONES VARIAS 7](#_Toc183424982)

**Asistencia:**

**Diputados y diputadas presentes:**

Paola Nájera Abarca, **presidenta**

Carlos Felipe García Molina, **secretaria**

Andrea Álvarez Marín

Pilar Cisneros Gallo

**Sustituciones:** Pilar Cisneros Gallo sustituye a Alexander Barrantes Chacón

**Departamento de Servicios Técnicos:** Lic. Georgina García Rojas.

**Correcciones Filológicas – Depto. de Servicios Parlamentarios:** Licda. Ada Castro Corrales, Licda.Pamela Oporta Abarca

**Presidenta:**

Muy buenos días, compañeras, compañeros, asesores, equipo técnico. Vamos a dar inicio a la sesión ordinaria N.° 34 de la Comisión Permanente Especial de Redacción del día 25 de noviembre de 2024, al ser las diez horas con diecisiete minutos.

Le he solicitado al diputado Carlos Felipe García que me acompañe el día de hoy en la secretaría. Muchas gracias.

Además, tenemos una sustitución que le solicito al señor secretario dé lectura.

**Secretario:**

Señor

Rodrigo Arias Sánchez

Presidente

Asamblea Legislativa

ASUNTO: Autorización de sustitución para la Comisión Permanente Especial de Redacción

Estimado señor:

Reciba un atento saludo de su servidor, deseándole a su vez que se encuentre gozando de salud y éxitos en sus labores.

Por este medio le solicito realizar las gestiones que correspondan para autorizar la sustitución del diputado Alexander Barrantes Chacón, que integra la Comisión Permanente Especial de Redacción, por la diputada Pilar Cisneros Gallo. Lo anterior, para la sesión extraordinaria del lunes 25 de noviembre del año en curso a las 10:15 horas.

Cordialmente,

Daniel Vargas

Subjefe de Fracción

Alexander Barrantes

Diputado

Pilar Cisneros

Diputada

V.B. Rodrigo Arias Sánchez

**Presidenta:**

Muchas gracias. Continuamos.

# **DISCUSIÓN Y APROBACIÓN DEL ACTA**

Discutida.

Aprobada.

# **DISCUSIÓN DE PROYECTOS**

## 1. EXPEDIENTE Nº 23.701, REFORMA AL ARTÍCULO 32 DE LA CONSTITUCIÓN POLÍTICA DE LA REPÚBLICA DE COSTA RICA PARA PERMITIR LA EXTRADICIÓN DE NACIONALES.

Iniciamos el conocimiento de la propuesta filológica. Página número 1 y página número 2. No hay comentarios de parte de la señora filóloga.

Finalizado el conocimiento del expediente, se abre el espacio para su discusión. ¿Suficientemente discutido? Discutido. Así que les solicito, por favor, señores diputados, votar a partir de este momento. Gracias, finalizar votación. Con cuatro diputaciones presentes y con cuatro votos a favor:

Aprobada la redacción final del expediente 23.701.

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Nombre de la propuesta** | **Miembro (a) de Comisión** | **Partido Político** | **Voto** |
| EXPEDIENTE 23.701 | Álvarez Marín, Andrea | PLN | A Favor |
| EXPEDIENTE 23.701 | Cisneros Gallo, Pilar | PPSD | A Favor |
| EXPEDIENTE 23.701 | García Molina, Carlos Felipe | PUSC | A Favor |
| EXPEDIENTE 23.701 | Nájera Abarca, Paola | PPSD | A Favor |
|  |  |  |  |
| Total A Favor | 4 |  |  |
| Total En Contra | 0 |  |  |
| Total No-Votación | 0 |  |  |

## 2. (\*\*\*) EXPEDIENTE Nº 24.264, APROBACIÓN DEL CONTRATO DE PRÉSTAMO N°9502-CR QUE FINANCIARÁ EL SEGUNDO PRÉSTAMO DE POLÍTICAS DE DESARROLLO DE LA GESTIÓN DEL RIESGO DE DESASTRES EN COSTA RICA CON OPCIÓN DE DESEMBOLSO DIFERIDO ANTE CATÁSTROFES (CAT DDO), SUSCRITO ENTRE LA REPÚBLICA DE COSTA RICA Y EL BANCO INTERNACIONAL DE RECONSTRUCCIÓN Y FOMENTO (BIRF).

Iniciamos el conocimiento de la propuesta filológica. Página número 1, página número 2, no hay comentarios; solamente sugerencias de cambios ortográficos. Continuamos con la página número 3, página número 4, página número 5, página número 6.

Finalizado el conocimiento del expediente, se abre el espacio para su discusión. ¿Suficientemente discutido? Discutido. Así que les solicito, por favor —señores diputados— emitir su voto a partir de este momento. Gracias, finalizar votación. Con cuatro diputaciones presentes y con cuatro votos a favor:

Aprobada la redacción final del expediente 24.264

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Nombre de la propuesta** | **Miembro (a) de Comisión** | **Partido Político** | **Voto** |
| EXPEDIENTE 24.264 | Álvarez Marín, Andrea | PLN | A Favor |
| EXPEDIENTE 24.264 | Cisneros Gallo, Pilar | PPSD | A Favor |
| EXPEDIENTE 24.264 | García Molina, Carlos Felipe | PUSC | A Favor |
| EXPEDIENTE 24.264 | Nájera Abarca, Paola | PPSD | A Favor |
|  |  |  |  |
| Total A Favor | 4 |  |  |
| Total En Contra | 0 |  |  |
| Total No-Votación | 0 |  |  |

## 3. (\*\*\*) EXPEDIENTE Nº 23.282, LEY GENERAL DE LA BIBLIOTECA NACIONAL MIGUEL OBREGÓN LIZANO.

Iniciamos el conocimiento de la propuesta filológica. Página número 1, página número 2; no hay comentarios, solamente sugerencias de cambios ortográficos. También, página número 3, página 4, página número 5, página número 6, página número 7, 8, página 9, página número 10; tampoco hay comentarios de la señora filóloga, únicamente sugerencias de cambios ortográficos. Continuamos: página número 11, página número 12, página número 13. Hay dos comentarios de la señora filóloga. Dice el primero: este capítulo no tiene título. Y el segundo comentario: se repite. No sé, doña Ada, si quiere ampliar al respecto. Adelante.

**Señora Ada Castro Corrales:**

Sí, muy buenos días.

No, nada más que es una observación que hago, que no tiene título (porque todos los demás tienen). Y en el inciso b), que se repite “así como las personas físicas o jurídicas privadas”, y se eliminó.

Gracias.

**Presidenta:**

Muchas gracias, tomamos nota. Continuamos con la página número 14 y final.

Finalizado el conocimiento del expediente, se abre el espacio para su discusión. ¿Suficientemente discutido? Discutido. Así que les solicito por favor —señoras, señores diputados— que emitan su voto a partir de este momento. Gracias, finalizar votación. Con cuatro diputaciones presentes y con cuatro votos a favor:

Aprobada la redacción final del expediente 23.282

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Nombre de la propuesta** | **Miembro (a) de Comisión** | **Partido Político** | **Voto** |
| EXPEDIENTE 23.282 | Álvarez Marín, Andrea | PLN | A Favor |
| EXPEDIENTE 23.282 | Cisneros Gallo, Pilar | PPSD | A Favor |
| EXPEDIENTE 23.282 | García Molina, Carlos Felipe | PUSC | A Favor |
| EXPEDIENTE 23.282 | Nájera Abarca, Paola | PPSD | A Favor |
|  |  |  |  |
| Total A Favor | 4 |  |  |
| Total En Contra | 0 |  |  |
| Total No-Votación | 0 |  |  |

## 4. (\*\*\*) EXPEDIENTE Nº 23.468, REFORMA PARCIAL A LOS ARTÍCULOS 11, 12, 13, 14, 21 Y 24 DE LA LEY 3455 Y SUS REFORMAS LEY DE COLEGIO DE MÉDICOS VETERINARIOS DE COSTA RICA.

Iniciamos el conocimiento de la propuesta filológica del expediente. Página número 1, página número 2, página número 3, página número 4, página 5, página 6, página número 7, página número 8; además de las sugerencias de cambio, hay un comentario en el inciso j). Dice: se propone pasar el inciso k) como j) y viceversa, dado que el j) señala el final de las atribuciones. Así que se deja a criterio de esta Comisión. Esa es la recomendación de la señora filóloga. Entonces, si nadie tiene criterio en contrario, acogemos la sugerencia de la señora filóloga, y por favor las compañeras de Comisiones, tomar nota.

Continuamos: página número 9, página número 10, página número 11, página número 12 y página número 13.

Finalizado el conocimiento del expediente, se abre el espacio para su discusión. ¿Suficientemente discutido? Discutido. Así que les solicito por favor —señoras, señores diputados— emitir su voto a partir de este momento. Gracias, finalizar votación. Con cuatro diputaciones presentes y con cuatro votos a favor:

Aprobada la redacción final del expediente 23.468

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Nombre de la propuesta** | **Miembro (a) de Comisión** | **Partido Político** | **Voto** |
| EXPEDIENTE 23.468 | Álvarez Marín, Andrea | PLN | A Favor |
| EXPEDIENTE 23.468 | Cisneros Gallo, Pilar | PPSD | A Favor |
| EXPEDIENTE 23.468 | García Molina, Carlos Felipe | PUSC | A Favor |
| EXPEDIENTE 23.468 | Nájera Abarca, Paola | PPSD | A Favor |
|  |  |  |  |
| Total A Favor | 4 |  |  |
| Total En Contra | 0 |  |  |
| Total No-Votación | 0 |  |  |

# **INFORME DE CORRESPONDENCIA**

Les indicamos que ha sido remitido a sus respectivos correos electrónicos.

# **DISPOSICIONES VARIAS**

Indicamos que, para la firmeza de los acuerdos tomados en esta sesión, los vamos a someter a votación nuevamente. Así que les solicito por favor, señores diputados, emitir su voto a partir de este momento. Gracias. Finalizar votación. Con cuatro diputaciones presentes y con cuatro votos a favor:

Aprobados en firme todos los acuerdos tomados el día de hoy en la sesión.

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Nombre de la propuesta** | **Miembro (a) de Comisión** | **Partido Político** | **Voto** |
| MOCIÓN DE ORDEN | Álvarez Marín, Andrea | PLN | A Favor |
| MOCIÓN DE ORDEN | Cisneros Gallo, Pilar | PPSD | A Favor |
| MOCIÓN DE ORDEN | García Molina, Carlos Felipe | PUSC | A Favor |
| MOCIÓN DE ORDEN | Nájera Abarca, Paola | PPSD | A Favor |
|  |  |  |  |
| Total A Favor | 3 |  |  |
| Total En Contra | 0 |  |  |
| Total No-Votación | 0 |  |  |

Sin más asuntos que tratar, y al ser las diez horas con veinticuatro minutos, se levanta la sesión. Muchas gracias y buen día.

|  |  |
| --- | --- |
| Diputada Paola Nájera Abarca | Diputado Carlos Felipe García Molina |
| **Presidenta** | **Secretario** |

*20241125.034*

*Elaborada: RFBG*

*Editada: RFBG*